



Comune di Trieste



salUtiEuropei scuola news n° 25



**Numero 25
dicembre 2012**

- capitali, manuali e concorsi
- educazione specifica
- da sapere
- testimonianze dirette
- il Quotidiano in classe
- concorsi
- concorso per le scuole
- modulo "l'Europa entra in classe"
- modulo "letture in biblioteca"

*Redazione a cura di
Franca Dot
Serena Favret e
Alberto Guirao*

Call 2013 invito a presentare proposte e Guida del candidato LLP

L'Invito a presentare proposte definisce nel concreto la partecipazione per l'anno a venire al Programma di apprendimento permanente, o Lifelong Learning Programme (LLP), nei diversi Programmi settoriali: Comenius, Erasmus, Leonardo da Vinci, Grundtvig, Trasversale e Jean Monnet. Il programma di apprendimento permanente si applica infatti a tutti i tipi e livelli di istruzione e di formazione professionale ed è accessibile a tutti i soggetti di cui all'articolo 4 della decisione che lo istituisce.

Il bilancio totale destinato al presente invito è stimato a 1.276 milioni di Euro.

Coloro che sono interessati alla partecipazione sono invitati a visitare il sito:

www.programmallp.it/box_contenuto.php?id_cnt=2630&id_from=1&style=llp&pag=1



Yes Europe: il Parlamento europeo ribattezza Erasmus for All

Il nuovo programma 2014-2020 esce profondamente rimaneggiato dal passaggio al Parlamento, con un più chiaro riferimento ai diversi settori dell'istruzione.

www.programmallp.it/box_contenuto.php?id_cnt=2908&id_from=2630&style=llp

EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE

Comune di Trieste, Servizio Comunicazione via della Procureria, 2/a I - 34121 Trieste
tel 040.675.41.41 fax 040.675.41.42 europedirect@comune.trieste.it www.retecivica.trieste.it/eud

Maribor: capitale europea dei giovani



Maribor, Slovenia, prende il posto di Braga, Portogallo, nel titolo di Capitale Europea dei Giovani 2013. La città di Maribor si fa portavoce di un innovativo approccio "bottom-up", nel quale i giovani sono coinvolti in tutte le fasi della pianificazione delle attività e le politiche. Il titolo di Capitale dei Giovani è stato lanciato dal Forum Europeo dei Giovani per incoraggiare lo sviluppo di nuove idee e progetti innovativi legati alla partecipazione attiva dei giovani nella società e per promuovere la cooperazione sulle politiche giovanili a livello locale ed europeo. Durante il

2013 Maribor offrirà un intenso programma, con eventi e attività che offrono più partecipazione e maggiori opportunità ai giovani nel rivestire un ruolo attivo per contribuire concretamente alla crescita delle loro comunità.

www.mb2013.si/en/

Versione aggiornata del Manuale per l'educazione ai diritti umani



E' stata appena pubblicata dal Consiglio d'Europa la versione aggiornata del Manuale per l'educazione ai diritti umani con i giovani. Pubblicata originariamente nel 2002, è ora disponibile in oltre 30 lingue. COMPASS rappresenta uno strumento pratico e una risorsa per

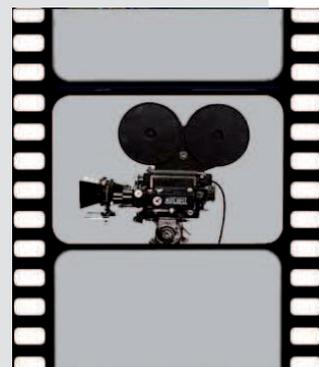
l'educazione alla cittadinanza e i diritti umani. Offre a leader, insegnanti e facilitatori di attività legate all'educazione dei diritti umani, sia a livello volontario che professionale, idee concrete e attività pratiche per coinvolgere e motivare i giovani nell'apprendere e mettere in pratica i diritti umani. Promuove una prospettiva globale sull'educazione ai diritti umani e vede i giovani come protagonisti di una nuova cultura dei diritti umani universali.

http://eycb.coe.int/compass/en/pdf/compass_2012_inside_FINAL.pdf

Concorso per sceneggiature

Per l'assegnazione dei Premi Libero Grassi 2013 è indetto un Concorso - destinato alle scuole italiane di ogni ordine e grado - per la selezione delle migliori sceneggiature di spot video sui seguenti temi: "Usura" e "Violenza contro le donne". Gli elaborati dovranno avere una durata massima di un minuto, finalizzate a stimolare l'opinione pubblica su una delle due tematiche proposte. Per partecipare le scuole dovranno iscriversi entro il 15 febbraio 2013 e dovranno spedire le sceneggiature entro l'8 marzo 2013. Ciascuna scuola può partecipare con più elaborati. I due migliori elaborati saranno premiati con un viaggio di "turismo responsabile", della durata di 3 giorni/2 notti - per un massimo di 25 persone, per far conoscere luoghi e realtà di particolare interesse culturale e sociale di Palermo e provincia.

www.eurodesk.it



EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE



Comune di Trieste

educazione specifica



Un'organizzazione e i suoi 47 Stati membri... il Consiglio d'Europa

Al giorno d'oggi può rivelarsi particolarmente arduo il compito di insegnare ai bambini a comprendere argomenti ostici e complessi, quali i diritti umani, la democrazia o l'attuale struttura dell'Europa. Potrà essere di aiuto l'opuscolo educativo preparato dal Consiglio d'Europa: " Un' Organizzazione e i suoi 47 Stati membri... il Consiglio d'Europa.



Questa guida in formato tascabile è stata studiata

per i bambini di età compresa tra i 12 e i 14 anni, e la sua grafica vivace e attraente, corredata da numerose immagini, contribuisce a mantenere viva la loro attenzione e a invogliarli a continuare la lettura. Le idee essenziali, in particolare i diritti umani, l'importanza dell'istruzione e della tutela e della conservazione della natura e della cultura, sono espresse in un linguaggio semplice e conciso, adattato all'età dei lettori, che favorisce la comprensione degli argomenti, senza alterare la realtà fattuale. La pubblicazione comprende una carta geografica e una nota informativa sui diversi paesi.

Questo opuscolo, pur essendo stato compilato in modo che i bambini possano leggerlo da soli, può anche rivelarsi utile in classe, come sussidio didattico per aiutare il docente a insegnare agli alunni le realtà del mondo che li circonda.

È disponibile sul sito internet del Consiglio d'Europa al seguente indirizzo:

www.coe.int/AboutCoe/media/interface/publications/decouverte_de.pdf

Le versioni cartacee possono inoltre essere ordinate presso:
docrequest@coe.int

EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE

Comune di Trieste, Servizio Comunicazione via della Procureria, 2/a I - 34121 Trieste
tel 040.675.41.41 fax 040.675.41.42 europedirect@comune.trieste.it www.retecivica.trieste.it/eud



Comune di Trieste

da sapere



Scuole europee e lingue straniere



Dati chiave 2012 sull'insegnamento delle lingue nelle scuole europee.

In base ad una pubblicazione di Eurydice/Eurostat, prodotta in stretta collaborazione con la Commissione Europea, i bambini in Europa iniziano a studiare una lingua straniera intorno ai 6-9 anni. Il rapporto conferma che l'inglese è di gran lunga la lingua straniera più insegnata in quasi tutti i paesi europei, vengono poi il francese, lo spagnolo, il tedesco e il russo. Sottolinea inoltre che un crescente numero di studenti in questo momento impara due lingue per almeno un anno durante il corso di studi obbligatorio. Il rapporto conferma anche un aspetto sorprendente: pochi paesi richiedono agli insegnanti di lingue un periodo di studio/tirocinio all'estero.

http://eacea.ec.europa.eu/education/eurydice/documents/key_data_series/143EN.pdf

Sviluppare competenze chiave a scuola in Europa: sfide e opportunità per le politiche

Il rapporto esamina le politiche nazionali per lo sviluppo delle competenze chiave a scuola nei paesi europei. Riconosce i progressi compiuti fino ad ora nell'implementazione di un approccio sulle competenze chiave e discute sulle numerose sfide politiche legate direttamente al contributo dell'istruzione e la formazione nel rispondere alla domanda di cambiamento nelle competenze: affrontare il livello scarso nella lettura, la matematica e le scienze; incrementare il numero di laureati nelle materie scientifiche e tecnologiche; fornire ulteriore sostegno per l'acquisizione di competenze trasversali, quali abilità nelle TIC e imprenditoriali. Il rapporto copre 31 paesi europei (Stati membri UE, Croazia, Islanda, Norvegia e Turchia). I dati si riferiscono all'istruzione secondaria e obbligatoria.

www.indire.it/eurydice/content/index.php?action=read_cnt&id_cnt=13749



Condividi la mia lezione

Portale che contiene risorse gratuite di alta qualità per l'insegnamento, in una grande varietà di formati (immagini, pagine web, pdf, musica, file di testo), per tutti i livelli di istruzione, dall'asilo nido alla scuola superiore e con una sezione per studenti con disabilità. Rappresenta una comunità online in cui gli insegnanti possono collaborare, ispirarsi e incoraggiarsi a vicenda. I membri della comunità possono scaricare e condividere gratuitamente le risorse generate dagli utenti.

www.sharemylesson.com



EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE

Comune di Trieste, Servizio Comunicazione via della Procureria, 2/a I - 34121 Trieste
tel 040.675.41.41 fax 040.675.41.42 europedirect@comune.trieste.it www.retecivica.trieste.it/eud



Comune di Trieste

testimonianze dirette



La scuola media L. Stock festeggia a Buzet la Giornata Europea delle Lingue

Gli alunni raccontano la loro esperienza in Croazia

Noi ragazzi della 2^a D e 2^a G della scuola media L. Stock, in occasione della Giornata Europea delle Lingue, celebrata nei 47 Stati membri del Consiglio d'Europa e nell'ambito del progetto d'istituto Europa Europa, siamo stati ospiti degli alunni croati della Osnovna škola "Vazmoslav Gržalja" di Buzet (Pinguente) in Istria, con i quali lo scorso anno abbiamo avuto prima uno scambio epistolare in inglese e successivamente un incontro presso la nostra scuola per la Festa dell'Europa.

Ci hanno accolto calorosamente nella loro coloratissima e modernissima scuola con canti, musica, drama-play in inglese e una buona merenda ed abbiamo quindi collaborato in 2 laboratori pluridisciplinari: il primo sulla storia e sulla geografia del loro territorio e sul loro antico alfabeto glagolitico; nel secondo, invece, ogni alunno ha creato un medaglione-souvenir in argilla con caratteri glagolitici. Ci siamo poi cimentati in gare sportive come la pallamano e il calcetto (che figura!).

Nel pomeriggio, dopo una breve visita al centro storico della cittadina medievale di Buzet, insieme alla nostra guida ci siamo recati nell'antico e bellissimo borgo di

Hum che, con i suoi 21 abitanti, detiene nel Guinness World Records il titolo di comune più piccolo al mondo. Subito dopo, attraversando il "Viale dei Glagoliti", abbiamo raggiunto la vicina Roc'/Rozzo, conosciuta soprattutto per il suo Festival della Fisarmonica Diatonica detta "triestina" e per l'Accademia degli studi glagolitici. Nella panoramica cittadina medievale di Motovun/Montona, infine, abbiamo gustato un buon gelato "offerto" dai proff.

Veramente interessante e divertente! L'incontro ci ha aiutati a guardare oltre stereotipi e pregiudizi su e di entrambi i paesi. Abbiamo potuto constatare quanto importante siano le lingue non solo per comunicare ma anche per la conoscenza e la comprensione interculturale. Un ringraziamento particolare va ai nostri proff. Caldarola, Nigris, Torino e Siega ed ai loro colleghi croati nonché all'agenzia Europe Direct e al consorzio Promotrieste.



Due studentesse durante la sua visita a Buzet

EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE

Comune di Trieste, Servizio Comunicazione via della Procureria, 2/a I - 34121 Trieste
tel 040.675.41.41 fax 040.675.41.42 europedirect@comune.trieste.it www.retecivica.trieste.it/eud

Progetto "Il Quotidiano in Classe"

Obiettivo del progetto Il Quotidiano in Classe è promuovere il confronto tra gli studenti italiani e ascoltare le loro opinioni sui fatti che riguardano il Paese. A tal scopo gli studenti dovranno realizzare le proprie inchieste sul tema che ogni lunedì mattina un giornalista di ciascuna delle tre testate partner del progetto - Sole24Ore, Corriere della Sera, Quotidiano.net - assegnerà.

A chi si rivolge

Studenti delle scuole medie superiori dai 14 ai 19 anni (se minorenni è richiesta autorizzazione dei genitori), che possono partecipare come singoli o come membri di redazioni virtuali. Possono partecipare anche i neodiplomati che l'anno scorso erano iscritti al concorso.

Tipologie di articoli ammessi

Una volta stabilito il tema della settimana, gli studenti possono contribuire con un'inchiesta che consente loro di ottenere punti, sia attraverso la pubblicazione stessa dell'inchiesta, sia attraverso i voti e i commenti degli altri partecipanti. Le inchieste possono essere di diverso tipo:

- **Testuale:** gli studenti potranno partecipare con un articolo/inchiesta, di lunghezza max di 5 mila battute;
- **Fotografica:** una gallery fotografica dedicata ad un tema;
- **Video:** si consiglia una lunghezza massima di 3 minuti;
- **Vignetta:** l'inchiesta sarà costituita da una vignetta a fumetti o un disegno originali.

Premi

- **Premi settimanali:** ogni settimana sarà estratto a sorte uno studente che vincerà un abbonamento digitale ad una delle testate partner;
- **Premi mensili:** ogni mese sarà assegnato un iPad al realizzatore di un'inchiesta particolarmente meritevole scelto fra i primi 10 in classifica;
- **Premio finale:** a fine concorso sarà assegnato un viaggio A/R a New York per la redazione vincitrice (a questo premio non possono concorrere gli studenti che partecipano come singoli).

Modalità di partecipazione

Per partecipare è sufficiente iscriversi online ed, eventualmente, richiedere di divenire membro di una delle redazioni del proprio istituto scolastico create dai docenti, che possono registrarsi a loro volta attraverso la sezione dedicata del sito.

Il concorso è diviso in tre campionati (a cui è possibile iscriversi sempre, anche se già iniziati):

- Campionato d'Autunno | dal 29 ottobre al 20 gennaio 2013
- Campionato d'Inverno | dal 21 gennaio al 21 marzo 2013
- Campionato di Primavera | dal 1 aprile al 9 giugno 2013

Info: www.ilquotidianoinclasse.it





Comune di Trieste

concorsi



European Charlemagne
Youth Prize

2013



Premio europeo Carlo Magno della gioventù

Concorso sullo sviluppo dell'UE, l'integrazione e le questioni dell'identità europea, rivolto a giovani (16-30 anni) di tutti gli Stati membri dell'UE. I partecipanti presentano progetti che possono incentrarsi sull'organizzazione di vari eventi per i giovani, scambi di giovani o progetti internet con una dimensione europea. Gli obiettivi: Promuovere la comprensione europea e internazionale, favorire lo sviluppo di un

sentimento comune e servire da modello di comportamento per i giovani che vivono in Europa. Inoltre, il premio per il miglior progetto ammonta a 5000 €, il secondo a 3000 € e il terzo a 2000 €.

Scadenza: **28 gennaio 2013**

www.charlemagneyouthprize.eu/view/it/rules.html

Premio Giornalisti Nell'erba

I bambini e ragazzi (dai 5 ai 29 anni) possono partecipare a questo progetto nazionale e internazionale di giornalismo e comunicazione ambientale. Possono essere inviati articoli, inchieste, video, reportages, giornali e telegiornali interi, opere artistiche, immagini... tutti relativi all'ambiente.

Scadenza: **15 febbraio 2013**
www.giornalistinellerba.org



World of 7 billion

Studenti di tutto il mondo sono invitati a partecipare creando un video di 30-45 secondi di Annuncio di Pubblico Servizio (PSA), che illustri il collegamento tra la popolazione mondiale arrivata a 7 miliardi e sicurezza alimentare, condizione globale delle donne e le ragazze, habitat naturale. I candidati possono partecipare individualmente o in gruppo. Per ciascun tema vi saranno 3 vincitori, che riceveranno premi in denaro.

Scadenza: **21 Febbraio 2013**

www.worldof7billion.org/student_video_contest

Premio Forever Young

Aperto a tutti i maggiori di 16 anni, studenti di disegno grafico, tecnologia della comunicazione, comunicazione visiva, design dei media e discipline analoghe, grafici professionisti, artisti, esperti delle suddette discipline o semplici appassionati. Obiettivo: proporre un'immagine che rappresenti

il tema scelto per la 43esima edizione del Giffoni Experience: FOREVER YOUNG. Premio del 1° classificato di € 2.000 e ospitalità completa.

Scadenza: **10.01.2013**

www.giffonifilmfestival.it/contest-forever-young.html

EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE

Comune di Trieste, Servizio Comunicazione via della Procureria, 2/a I - 34121 Trieste
tel 040.675.41.41 fax 040.675.41.42 europedirect@comune.trieste.it www.retecivica.trieste.it/eud

Concorso europeo "Do the right thing, save the forest!"

La comunicazione sociale per tutelare le foreste nel mondo



"Do the right thing, save the forests!" è il nuovo concorso a premi pensato per diffondere prodotti originali di comunicazione sociale, realizzati dai giovani allo scopo di promuovere la gestione sostenibile delle foreste e l'uso responsabile dei prodotti da esse derivati. Il concorso, a partecipazione gratuita e aperto a classi o gruppi di studenti delle scuole secondarie di Italia, Spagna, Romania, Polonia e Malta, è promosso dalle ong italiane CISV, COSPE e GVC insieme alle associazioni ambientaliste Kopin di Malta, Acsur Las Segovias in

Spagna, Polish Green Network in Polonia, Alma-Ro, Terra Mileniul III e Rhododendron in Romania.

I lavori potranno essere realizzati impiegando un mezzo a scelta tra comunicazione grafica, fotografica, video e web 2.0 (blog, sito, social network) o con un mix di più tipologie, e potranno riguardare uno dei seguenti temi:

- foreste bene comune dell'umanità
- diritti delle popolazioni indigene che vivono nelle foreste primarie
- tutela della biodiversità
- lotta alla deforestazione e al cambiamento climatico
- lotta al taglio e commercio illegale di legname
- consumo critico di prodotti forestali (carta, legno)
- foreste e sviluppo sostenibile

I lavori saranno giudicati da una giuria esterna formata da esperti della comunicazione sociale. Le produzioni più originali e significative, una per ogni Paese partecipante, saranno premiate con 500 euro: i promotori del concorso suggeriscono di impiegarli per implementare attività o progetti utili ad aumentare la sostenibilità all'interno della scuola, ad es. riforestazione, acquisto di prodotti certificati (carta, legno) ecc.

La scadenza per la consegna dei lavori è il 15 aprile 2013. La proclamazione dei vincitori avverrà entro il 30 maggio 2013, con comunicazione a tutte le scuole partecipanti e la pubblicazione sul sito: www.forestintheworld.org

EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE



Comune di Trieste

modulo di richiesta visita



PROGETTO "Letture europee in biblioteca" Anno scolastico 2012/2013

**spedire via fax al 040.675.41.42 - oppure anche per e-mail e
europedirect@comune.trieste.it**

La scuola primaria
con sede a in via
.....

desidera partecipare al progetto "**letture europee in biblioteca**"

Insegnante/Referente.....

E-mail

Tel Cell

Fax

Data e firma.....

**Avvisiamo che in media gli incontri durano circa un'ora.
Sarà nostro compito, appena ricevuto il modulo compilato, contattarvi
per decidere una data.**

EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE

**Comune di Trieste, Servizio Comunicazione via della Procureria, 2/a I - 34121 Trieste
tel 040.675.41.41 fax 040.675.41.42 europedirect@comune.trieste.it www.retecivica.trieste.it/eud**



Comune di Trieste

modulo di richiesta visita



PROGETTO "L'EUROPA ENTRA IN CLASSE"

Anno scolastico 2012/2013

spedire via fax al 040.675.41.42 - oppure anche per e-mail a europedirect@comune.trieste.it

scuola o istituto / associazione.....

Indirizzo :.....Cap..... Città.....

Email

Fax Tel

desidero essere contattato in relazione al programma **L'Europa entra in classe**

REFERENTE :

contatto diretto del referente: mail: tel

Per le seguenti classi:

Numero totale di studenti:

Date proposte dalla scuola *:

Tematica richiesta :

- Mobilità giovanile (studio, lavoro, volontariato e stage all'estero)
- Come si fa un CV e lettera di motivazione
- Lezione generale sull'Ue
- Altro.....

La scuola / istituto dispone di aula multimediale **sì** **no** con capienza n°.....posti

Presenza di PC e video proiettore SI NO

Presenza di casse audio SI NO

Presenza di internet SI NO

la visita (durata di 45' - 60')

Data

firma

* si ricorda che, in caso di trasferte al di fuori di Trieste, il nostro ufficio predilige le giornate di martedì e giovedì.

EuropeDirect - Eurodesk TRIESTE

Comune di Trieste, Servizio Comunicazione via della Procureria, 2/a I - 34121 Trieste
tel 040.675.41.41 fax 040.675.41.42 europedirect@comune.trieste.it www.retecivica.trieste.it/eud